CONTROL TOWER O

USER MANUAL
使用手冊
BEDIENUNGSANLEITUNG
MANUAL DEL USUARIO
MANUEL DE L'UTILISATEUR
取扱説明書
사용 설명서
GEBRUIKERSHANDLEIDING
PODRĘCZNIK UŻYTKOWNIKA

GIANT
www.giant-bicycles.com
Giant and its symbol are trademarks of Giant.
All rights reserved.

EN

➲**Button Functions**
1. **Button "A"** → Power/Change units **Button "A"** → (psi → bar → kg/cm2)
2. **Button "B" & "C"** → Adjust preset pressure (the **Button "B" & "C"** → preset scale is blue).
3. **Button "B"** increases preset number and **Button "C"** decreases preset number.
4. Preset pressure number can be adjusted in increments of 1 psi, 0.1bar or 0.1kg/cm².
5. For faster adjustment, press and hold the buttons.

➲**Panel Functions**
1. Picture "a" → Displays pressure or preset pressure.The number is shown in red.
2. Picture "b" → Displays unit – psi, bar & kg/cm².
3. Picture "c" → Displays preset number.You can preset the pressure you require. Preset pressure is shown in blue.
4. Picture "d" → Displays pressure scale when inflating, shown in red.
5. Picture "e" → Displays battery power, shown in green.

➲**Operation Mode**
Start–Up
1. Manual start–up → Press **Button "A".**
2. Automatic start–up → When pressure is above 5 psi the digital gauge will turn on automatically.
3. Preset the pressure you require (Picture "c") and the pressure will show in the panel (Picture "a").
4. (Picture "a") & (Image"b") afficheront la pression lorsque vous gonflez le pneu. Lorsque la pression atteint le nombre prédéfini, le nombre du panneau (Image"a-1") vous sera rappelé avec un flash.

※Fonction mémoire. La jauge numérique LCD peut mémoriser la pression que vous définissez

➲**Remplacement de la pile**



contact the retailer where you bought the product. Do not attempt to disassemble the product yourself as this can invalidate your warranty.

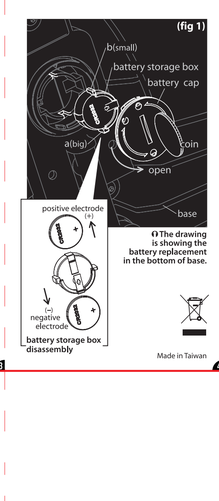
⚠ **WARNING**
★Please use and keep away the product from places may contact with water.
★Stay away from sharp objects.

➲**Shutdown**
1. Automatic Shutdown System.The digital gauge will shutdown automatically and the back light of the panel will turn off after 80 seconds when no pressure is detected. The digital gauge will completely turn off if there is no any operation after 5 minutes. The digital gauge will turn on automatically when operating the product or pressing the **Button "A".**
2. The panel of the digital gauge will display the pressure with back light continuously and stay in the Regular Mode if pressure is detected even without any operation.This serves to remind that the product is still turned on.

➲**Product Specifications**
LCD digital gauge & 3V battery (CR 2032)
1. Operation Temperature: -10° C ~ 60° C (degree Celsius) -14° F ~ 140° F (degree Fahrenheit)
2. Storage Temperature: -10° C ~ 60° C (degree Celsius) -14° F ~ 140° F (degree Fahrenheit)

※The average battery life depends on the different status of usage and storage.

➲**Fault Resolution**
★High light intensity will bleach out the color of the digital gauge panel, this doesn't affect the panel reading.
★Notice:if the panel of the digital gauge does not display, please make sure that the batteries are correctly installed.If it still doesn't work, please



❶**The drawing is showing the battery replacement in the bottom of base.**

Made in Taiwan

Veuillez remplacer la nouvelle pile 3 V (CR2032) lorsque l'alimentation de la pile (Image"e") devient et clignote. Notez que le pôle positif (+) doit faire face au couvercle des piles et être inséré correctement. Voir (a) (b) pour la direction des piles. Remplacez les piles comme sur l'image (fig 1).

➲**Arrêt**
1. Arrêt automatique du système. La jauge numérique s'arrêtera automatiquement et le rétroéclairage de l'écran s'éteindra après 80 secondes sans pression détectée. La jauge numérique s'arrêtera complètement après 5 minutes sans opération. La jauge numérique s'allumera automatiquement lors de l'utilisation du produit ou d'une pression sur le bouton "A".
2. L'écran de la jauge numérique affichera la pression avec rétroéclairage en continu et restera en mode normal si une pression est détectée même sans opération. Ceci sert à rappeler que le produit est toujours allumé.

➲**Spécifications du produit**
Jauge numérique LCD et pile 3 V (CR 2032)
1. Température de fonctionnement : -10°C ~ 60°C (degrés Celsius) -14°F ~ 140°F (degrés Fahrenheit)
2. Température de stockage : -10°C ~ 60°C (degrés Celsius) -14°F ~ 140°F (degrés Fahrenheit)

※La durée de vie moyenne des piles dépend de l'état d'utilisation et de stockage.

➲**Résolution fautive**
★Une intensité lumineuse élevée blanchira l'écran de la jauge numérique, sans affecter la lecture.
★Avis : si l'écran de la jauge numérique ne s'affiche pas, vérifiez à ce que les piles sont bien installées. Si cela ne fonctionne toujours pas, veuillez contacter le revendeur auprès duquel vous avez

acheté le produit. N'essayez pas de démonter le produit par vous-même, au risque d'invalider votre garantie.

⚠ AVERTISSEMENT
★Veuillez utiliser et conserver le produit en dehors des lieux humides.
★Restez à l'écart des objets pointus.

➲Fonctions des boutons
1. Bouton "A"→ Marche/Changer unité (psi→ bar → kg/cm2)
2. Bouton "B"&"C"→ Ajuster la pression prédéfinie (l'échelle prédéfinie est bleue).
3. Le bouton "B"augmente le nombre prédéfini et le Bouton "C"diminue le nombre prédéfini.
4. La pression actuelle peut être ajustée par incréments de 1 psi, 0,1 bar ou 0,1 kg/cm2.
5. Pour un ajustement plus rapide, maintenez les boutons enfoncés.

➲Fonctions de l'écran
1. Image"a"→Affiche la pression ou pression prédéfinie. Le nombre est affiché en rouge.
2. Image"b"→Affiche l'unité - psi, bar ou kg/cm2.
3. Image"c"→Affiche le numéro prédéfini. Vous pouvez définir la pression requise. La pression prédéfinie est affichée en bleu.
4. Image"d"→Affiche l'échelle de pression lors du gonflement, en rouge.
5. Image"e"→Affiche l'alimentation de la pile en vert.

➲Mode de fonctionnement
Démarrage
1. Démarrage manuel→Appuyez sur le
2. Démarrage automatique→Lorsque la pression dépasse 5 psi, la jauge numérique s'allumera
3. Prédéfinissez la pression requise (Image"c") et la pression s'affichera à l'écran (Image"a").
4. (Image"a") & (Image"b") afficheront la pression lorsque vous gonflez le pneu. Lorsque la pression atteint le nombre prédéfini, le nombre du panneau (Image"a-1") vous sera rappelé avec un flash.

※Fonction mémoire. La jauge numérique LCD peut mémoriser la pression que vous définissez

➲Remplacement de la pile

❶L'illustration montre le remplacement de la pile en bas de la base

Fabriqué à Taïwan

CHS

➲按钮功能
1. 按钮"A"→ 电源/变换单位 (psi→ bar → kg/cm²)
2. 按钮"B"与"C"→ 可调整预设压力 (预设刻度为蓝色)。
3. 按钮"B"可增加预设数值。 按钮"C"可降低预设数值。
4. 可以以psi、0.1bar或0.1 kg/cm2为增量单位调整预设压力值。
5. 按住按钮不放可进行加速调整。

➲面板功能
1. 图"a"→ 显示压力或默认压力，此数字以红色显示
2. 图"b"→ 显示单位 - psi、bar与kg/cm2。
3. 图"c"→ 显示预设数值。您可以预设您所需的压力。默认压力以蓝色显示。
4. 图"d"→ 显示充气时的压力刻度，以红色显示。
5. 图"e"→ 显示电池电量，以绿色显示。

➲操作模式
启动
1. 手动启动→ 压力按钮"A"。
2. 自动启动→ 当压力高于5 psi时，电子压力表将自动开机。
3. 预设您所需的压力(图"c")，该压力值即会显示在面板上(图"a")。
4. (图"a")与(图"b")会在轮胎充气时显示压力，当压力达到您默认的数字时，面板上的数字(图"a-1")会以闪烁方式提醒您。

※记忆功能 LCD电子压力表可记忆您设定的压力

➲电池更换

当电池电量(图"e")变为"红闪烁时，请更换新的3V电池(CR2032)，请注意，正极(+)应面向电池盖并正确装入，有关电池方向的说明，请参阅(a) (b)，如图所示更换电池(图1)。



❶**The drawing is showing the battery replacement in the bottom of base.**

Made in Taiwan

➲**Shutdown**
1. Automatic Shutdown System.The digital gauge will shutdown automatically and the back light of the panel will turn off after 80 seconds when no pressure is detected. The digital gauge will completely turn off if there is no any operation after 5 minutes. The digital gauge will turn on automatically when operating the product or pressing the **Button "A".**
2. The panel of the digital gauge will display the pressure with back light continuously and stay in the Regular Mode if pressure is detected even without any operation.This serves to remind that the product is still turned on.

➲**Product Specifications**
LCD digital gauge & 3V battery (CR 2032)
1. Operation Temperature: -10° C ~ 60° C (degree Celsius) -14° F ~ 140° F (degree Fahrenheit)
2. Storage Temperature: -10° C ~ 60° C (degree Celsius) -14° F ~ 140° F (degree Fahrenheit)

※The average battery life depends on the different status of usage and storage.

➲**Fault Resolution**
★High light intensity will bleach out the color of the digital gauge panel, this doesn't affect the panel reading.
★Notice:if the panel of the digital gauge does not display, please make sure that the batteries are correctly installed.If it still doesn't work, please

contact the retailer where you bought the product.Do not attempt to disassemble the product yourself as this can invalidate your warranty.

⚠ **WARNING**
★Please use and keep away the product from places may contact with water.
★Stay away from sharp objects.

➲**Panel Functions**
1. Picture "a" → Displays pressure or preset pressure.The number is shown in red.
2. Picture "b" → Displays unit – psi, bar & kg/cm².
3. Picture "c" → Displays preset number.You can preset the pressure you require. Preset pressure is shown in blue.
4. Picture "d" → Displays pressure scale when inflating, shown in red.
5. Picture "e" → Displays battery power, shown in green.

➲**Operation Mode**
Start–Up
1. Manual start–up → Press **Button "A".**
2. Automatic start–up → When pressure is above 5 psi the digital gauge will turn on automatically.
3. Preset the pressure you require (Picture "c") and the pressure will show in the panel (Picture "a").
4. (Picture "a") & (Image"b") afficheront la pression lorsque vous gonflez le pneu. Lorsque la pression atteint le nombre prédéfini, le nombre du panneau (Image"a-1") vous sera rappelé avec un flash.

※Fonction mémoire. La jauge numérique LCD peut mémoriser la pression que vous définissez

➲**Remplacement de la pile**

❶L'illustration montre le remplacement de la pile en bas de la base

Fabriqué à Taïwan

JP

➲**ボタン機能**
1. "A"ボタン→電源/単位の変更 (psi→ bar → kg/cm²)
2. "B"と"C"ボタン→プリセット圧力の調整 (プリセットスケールは青色)
3. プリセット値を上げるには"B"ボタンを押し、プリセット値を下げるには"C"ボタンを押します。
4. プリセット圧力の数値は、1psi、0.1bar、0.1 kg/cm²刻みで調整できます。
5. 高速調整をするには、ボタンを押したままにします。

➲**パネル機能**
1. 表示"a"→圧力またはプリセット圧力を表示します。数字は赤色で表示されます。
2. 表示"b"→表示単位 - psi、bar、kg/cm²、
3. 表示"c"→プリセットの数値を表示します。必要な圧力をプリセットできます。プリセット圧力は青色で表示されます。
4. 表示"d"→空気を入れる際の圧力スケールを表示し、赤色で表示されます。
5. 表示"e"→バッテリー残量を表示し、緑色で表示されます。

➲**操作モード**
起動
1. 手動起動→"A"ボタンを押します。
2. 自動起動→圧力が5psi以上になると、デジタルゲージは自動的に起動します。
3. 必要な圧力をプリセットして(表示"c")、圧力はパネルに表示されます(表示"a")。
4. (表示"a")と(表示"b")は、タイヤに空気を入れた時の圧力を示します。圧力がプリセットした数値に達すると、パネル(表示"a-1")の数字が点滅してお知らせします。

※メモリ機能：液晶デジタルゲージは、あなたが設定した圧力を記憶することができます

➲**電池交換**

警告
★水がかかるような場所で製品を使用したり、保管したりしないでください。
★銳利な物を近づけないでください。

電池(図1)のように、正しく挿入してください。電池の向きは(a) (b)を参照してください。図1のように

➲**シャットダウン**
1. 自動停止システム：デジタルゲージは、パネルのバックライトは80秒後にオフになります。操作が行われない場合、デジタルゲージの電源は5分後に完全にオフになります。製品を操作するか、"A"ボタンを押すと、デジタルゲージは自動的にオンになります。
2. デジタルゲージのパネルには、継続的にバックライトが点灯した状態で圧力が表示されます。操作を行わない場合でも、圧力が検出されていればレギュラーモードのままとなります。これにより製品がオンの状態のままであることを知らせます。

➲**製品仕様**
液晶デジタルゲージと3V電池(CR 2032)
1. 動作温度： -10℃ ～ 60℃(摂氏) -14℉ ～ 140℉(華氏)
2. 保管温度： -10℃ ～ 60℃(摂氏) -14℉ ～ 140℉(華氏)

※平均電池寿命は、使用や保管の状態によって異なります。

➲**の解決策**
★強光源によって、デジタルゲージパネルの色が脱色されます。これはパネルの読み取りには影響しません。
★注意：デジタルゲージのパネルが表示されない場合には、電池が正しく入っていることを確認してください。それでも動作しない場合には、製品を購入した販売店にお問い合わせください。製品をご自分でご判断しないでください。分解を行うと、保証は無効となります。

❶図は、底部の電池交換を示しています。

台湾制造

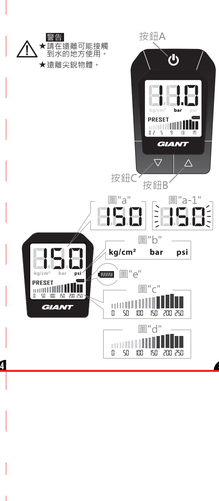
➲**버튼 기능**
1. 버튼 "A"→ 전원/단위 변경 (psi→ bar → kg/cm²)
2. 버튼 "B" 및 "C"→ 사전 설정된 압력을 조정합니다. (사전 설정 눈금은 파란색)
3. 버튼 "B"는 사전 설정값을 증가시키고 버튼 "C"는 사전 설정값을 감소시킵니다.
4. 사전 설정된 압력값을 1psi, 0.1bar 또는 0.1 kg/cm² 단위로 조정할 수 있습니다.
5. 빠른 조정을 위해 버튼을 길게 누릅니다.

➲**패널 기능**
1. 그림"a"→ 압력 또는 사전 설정된 압력을 표시합니다. 값이 빨간색으로 표시됩니다.
2. 그림"b"→ 단위 표시 - psi, bar 및 kg/cm²
3. 그림"c"→ 사전 설정된 값을 표시합니다. 필요한 압력을 사전에 설정할 수 있습니다. 사전 설정된 압력이 파란색으로 표시됩니다.
4. 그림"d"→ 공기를 넣을 때 압력 눈금을 그림과 같이 빨간색으로 표시합니다.
5. 그림"e"→ 배터리 전원을 그림과 같이 녹색으로 표시합니다.

➲**작동 모드**
시작
1. 수동 시작→버튼 "A"을 누릅니다.
2. 자동 시작→압력이 5 psi 이상이 되면 디지털 게이지가
3. 필요한 압력을 사전 설정하면(그림"c") 압력이 패널에 표시됩니다(그림"a").
4. (그림"a") 및 (그림"b")는 타이어에 공기를 넣을 때의 압력을 보여 줍니다. 압력이 사용자가 사전에 설정해 놓은 도달하면 패널(그림"a-1")의 값이 깜박거리면서 알립니다.

※메모리 기능: LCD 디지털 게이지는 사용자가 설정한 압력을 기억합니다.

➲**배터리 교체**



❶ 그림은 베이스 바닥에 있는 배터리 교체 그림입니다.

배터리 보관함 분해

대만제

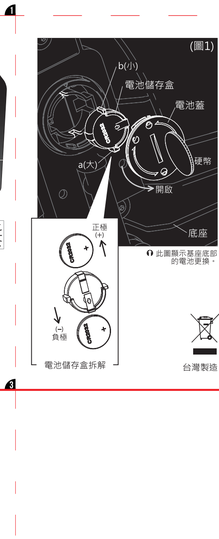
➲**開機**
1. 自動關機系統：未偵測到壓力讀80秒後，電子壓力錶即會自動關機，面板背光將會關閉，若未進行任何操作達5分鐘以上，電子壓力錶就會完全關機。操作產品或按下按鈕"A"時，電子壓力錶會自動開啟。

2. 若偵測到壓力，即使未進行任何操作，電子壓力錶的面板仍會持續以背光顯示壓力值，並停留在常規模式，此方式可提醒您產品仍處於開機狀態。

➲**產品規格**
LCD電子壓力錶與3V電池(CR 2032)
1. 操作溫度 -10°C ~ 60°C (攝氏度數) -14°F ~ 140°F (華氏度數)
2. 儲存溫度： -10°C ~ 60°C (攝氏度數) -14°F ~ 140°F (華氏度數)

※電池平均壽命視使用與儲存狀態而定。

➲**故障排除**
★強光會使電子壓力錶面板的顏色變白，但這不會影響面板的讀數。
★注意：若電子壓力錶的面板沒有顯示，請確認電池是否正確安裝，若仍未作動，請向您購買本產品的零售商洽詢，切勿嘗試自行拆解本產品，否則將使保固失效。



❶ 此圖顯示基座底部的電池更換。

電池儲存盒拆解

台灣製造

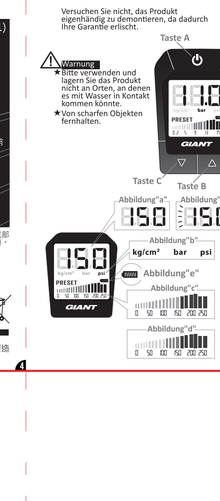
➲**Knop Functies**
1. Knop "A"→ Vermogen/wijzig eenheden (psi→ bar → kg/cm²)
2. Knop "B"&"C"→ stel de vooraf ingestelde druk in (de vooraf ingestelde schaal is in het blauw).
3. Knop "B"verhoogt de vooraf ingestelde waarde. Knop "C"verlaagt de vooraf ingestelde waarde.
4. Het huidige druknummer kan in stappen van 1 psi, 0,1 bar of 0,1 kg/cm² worden ingesteld.
5. Houd de knoppen ingedrukt voor snellere instelling.

➲**Paneelfuncties**
1. Afbeelding "a"→Geeft druk of vooraf ingestelde druk weer. Het nummer wordt in het rood getoond.
2. Afbeelding "b"→Geeft unit weer - psi, bar & kg/cm².
3. Afbeelding "c"→Geeft vooraf ingestelde waarde weer. U kunt de door u gewenste druk vooraf instellen. Vooraf ingestelde druk wordt in blauw weergegeven.
4. Afbeelding "d"→Geeft de drukschaal weer tijdens het oppompen, getoond in rood.
5. Afbeelding "e"→Geeft het accuvermogen aan, in groen weergegeven.

➲**Bedrijfsmodus**
Opstarten
1. Handmatig opstarten → Druk op de knop "A".
2. Automatisch opstarten → Als de druk boven de 5 psi is, wordt de digitale meter automatisch ingeschakeld.
3. Stel vooraf de druk in die u nodig hebt (afbeelding "c") en de druk wordt in het paneel weergegeven (afbeelding "a").
4. (Afbeelding "a") & (Afbeelding "b") toont de druk terwijl u de band oppompt. Als de druk het vooraf door u ingestelde nummer bereikt, knippert het nummer in het paneel (afbeelding "a-1") om u eraan te herinneren.

※Geheugenfuncties Digitale LCD-meter kan de druk die u instelt, onthouden.

➲**Batterijwisseling**



❶ 此圖顯示基座底部的電池更換。

電池儲存盒拆解

台灣製造

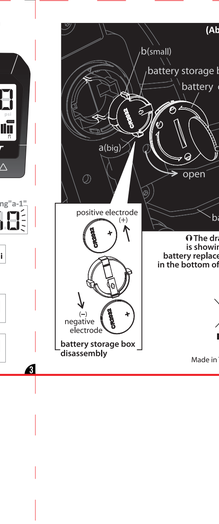
➲**Tastenfunktionen**
1. Taste "A" → Ein/Aus / Einheiten wechseln (psi → bar → kg/cm²)
2. Taste "B"&"C"→ Passt den voreingestellten Druck an (die voreingestellte Skala ist blau).
3. Mit der Taste "B" erhöhen Sie den voreingestellten Wert, mit der Taste "C" verringern Sie den voreingestellten Wert.
4. Der aktuelle Druckwert kann in Schritten von 1 psi, 0,1 bar oder 0,1 kg/cm² angepasst werden.
5. Zur schnelleren Anpassung drücken und halten Sie die Tasten.

➲**Bildschirmfunktionen**
1. Abbildung"a" → Zeigt Druck oder voreingestellten Druck an. Der Wert erscheint rot
2. Abbildung"b" → Zeigt die Einheiten: psi, bar & kg/cm².
3. Abbildung"c" → Zeigt den voreingestellten Wert. Sie können den gewünschten Druck voreinstellen. Der voreingestellte Druck wird blau angezeigt.
4. Abbildung"d" → Zeigt die Druckskala beim Aufpumpen in Rot.
5. Abbildung"e" → Zeigt die Batterieleistung in Grün.

➲**Betriebsmodus**
Startvorgang
1. Manueller Startvorgang → Drücken Sie
2. Automatischer Startvorgang → Wenn Druck 5 psi übersteigt, schaltet sich das digitale Messgerät automatisch ein.
3. Stellen Sie den erforderlichen Druck ein (Abbildung"c") und der Druck wird im Feld angezeigt (Abbildung"a").
4. (Abbildung"a") & (Abbildung"b") zeigen den Druck, während Sie den Reifen aufpumpen. Wenn der Druck den von Ihnen voreingestellten Wert erreicht, blinkt der Wert im Feld (Abbildung"a-1").

※Speicherfunktion: Digitales LCD-Messgerät kann den von Ihnen eingestellten Druck speichern.

➲**Batterie auswechseln**



Versuchen Sie nicht, das Produkt eigenhändig zu demontieren, da dadurch Ihre Garantie erlischt.

⚠ Warnung:
★Bitte verwenden und lagern Sie das Produkt nicht an Orten, an denen es mit Wasser in Kontakt kommen könnte.
★Von scharfen Objekten fernhalten.

➲**Knop Functies**
1. Knop "A"→ Vermogen/wijzig eenheden (psi→ bar → kg/cm²)
2. Knop "B"&"C"→ stel de vooraf ingestelde druk in (de vooraf ingestelde schaal is in het blauw).
3. Knop "B"verhoogt de vooraf ingestelde waarde. Knop "C"verlaagt de vooraf ingestelde waarde.
4. Het huidige druknummer kan in stappen van 1 psi, 0,1 bar of 0,1 kg/cm² worden ingesteld.
5. Houd de knoppen ingedrukt voor snellere instelling.

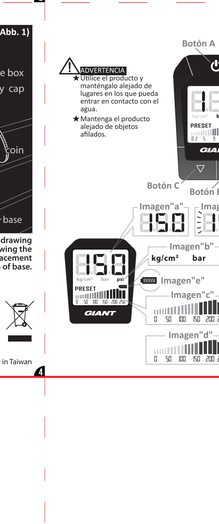
➲**Paneelfuncties**
1. Afbeelding "a"→Geeft druk of vooraf ingestelde druk weer. Het nummer wordt in het rood getoond.
2. Afbeelding "b"→Geeft unit weer - psi, bar & kg/cm².
3. Afbeelding "c"→Geeft vooraf ingestelde waarde weer. U kunt de door u gewenste druk vooraf instellen. Vooraf ingestelde druk wordt in blauw weergegeven.
4. Afbeelding "d"→Geeft de drukschaal weer tijdens het oppompen, getoond in rood.
5. Afbeelding "e"→Geeft het accuvermogen aan, in groen weergegeven.

➲**Bedrijfsmodus**
Opstarten
1. Handmatig opstarten → Druk op de knop "A".
2. Automatisch opstarten → Als de druk boven de 5 psi is, wordt de digitale meter automatisch ingeschakeld.
3. Stel vooraf de druk in die u nodig hebt (afbeelding "c") en de druk wordt in het paneel weergegeven (afbeelding "a").
4. (Afbeelding "a") & (Afbeelding "b") toont de druk terwijl u de band oppompt. Als de druk het vooraf door u ingestelde nummer bereikt, knippert het nummer in het paneel (afbeelding "a-1") om u eraan te herinneren.

※Geheugenfuncties Digitale LCD-meter kan de druk die u instelt, onthouden.

➲**Batterijwisseling**

gekocht. Probeer niet het product zelf te demonteren. Dit kan uw garantie ongeldig maken.



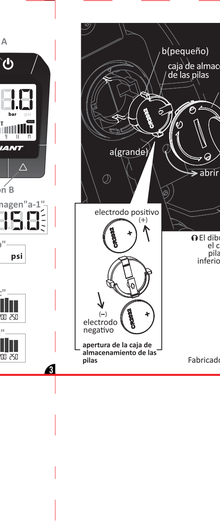
⚠ VAARSCHUWING
★Gebruik het product niet en hou het uit de buurt van plaatsen die contact met water kunnen veroorzaken.
★Blijf uit de buurt van scherpe voorwerpen.

➲**Abschalten**
1. Automatisches Systemabschaltung. Wenn 80 Sekunden lang kein Druck erkannt wird, schaltet sich das digitale Messgerät automatisch ab und die Hintergrundbeleuchtung des Bildschirms erlischt. Das digitale Messgerät schaltet sich nach 5 Minuten ohne jegliche Bedienung vollständig ab. Das digitale Messgerät schaltet sich bei Bedienung des Gerätes oder durch Drücken der das Taste "A" automatisch ein.
2. Der Bildschirm des digitalen Messgerätes zeigt den Druck mit konstanter Hintergrundbeleuchtung an und bleibt selbst ohne jegliche Bedienung im regulären Modus, falls Druck erkannt wird. Dies soll Sie daran erinnern, dass das Produkt immer noch eingeschaltet ist.

➲**Produktspezifikationen**
Digitales LCD-Messgerät & 3-V-Batterie (CR 2032)
1. Betriebstemperatur: -10 °C bis 60 °C (Grad Celsius) -14 °F bis 140 °F (Grad Fahrenheit)
2. Aufbewahrungstemperatur: -10 °C bis 60 °C (Grad Celsius) -14 °F bis 140 °F (Grad Fahrenheit)

※Die durchschnittliche Batterielaufzeit hängt von Nutzungs- und Lagerungsbedingungen ab.

➲**Fehlerbehebung**
★Hohe Lichtintensität lässt den Bildschirm des digitalen Messgerätes verblassen; dies wirkt sich nicht auf die Ablesbarkeit des Bildschirms aus.
★Hinweis:. Falls der Bildschirm des digitalen Messgerätes nichts anzeigt, stellen Sie bitte sicher, dass die Batterien richtig installiert sind. Falls er immer noch nicht funktioniert, wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben.



❶ De tekening toont de accuwisseling aan de onderkant van de basis.

Geproduceerd in Taiwan

Vervang de nieuwe 3V-accu (CR2032) als het accuvermogen (afbeelding "e") wordt en knippert. Let op dat de positieve pool (+) naar het accudeksel is gericht en juist wordt geplaatst. Raadpleeg (a) (b) voor de richting van de accu's. Vervang de accu's zoals in afbeelding (afb 1) wordt getoond.

➲**Afsluiten**
1. Automatisch uitschakelingssysteem De digitale meter zal automatisch worden uitgeschakeld en de achtergrondverlichting van het scherm zal na 80 seconden worden uitgeschakeld als geen druk wordt waargenomen. De digitale meter wordt geheel uitgeschakeld als er na 5 minuten geen enkele werking plaatsvindt. De digitale meter wordt automatisch ingeschakeld als het product in werking treedt of als op de knop "A" wordt gedrukt.
2. Het scherm van de digitale meter geeft de druk weer terwijl de achtergrondverlichting continu brandt en in de Gewone modus blijft terwijl de druk wordt waargenomen, zelfs zonder enige werking. Dit dient om u eraan te herinneren dat het product nog is ingeschakeld.

➲**Productspecificaties**
Digitale LCD-meter & 3V-accu (CR 2032)
1. Bedrijfstemperatuur: -10°C ~ 60°C (graden Celsius) -14°F ~ 140°F (graden Fahrenheit)
2. Opslagtemperatuur: -10°C ~ 60°C (graden Celsius) -14°F ~ 140°F (graden Fahrenheit)

※De gemiddelde levensduur van de accu is afhankelijk van de verschillende gebruiks- en opslagcondities.

➲**Storingsoplossing**
★Hoge lichtintensiteit kan de kleur van het scherm van de digitale meter verbleken. Dit heeft geen invloed op het aflezen van het scherm.
★Opmerking: als het scherm van de digitale meter geen weergave geeft, moet u controleren of de batterijen goed zijn geïnstalleerd. Als het nog niet werkt, dient u contact op te nemen met de handelaar waar u het product heeft

ES

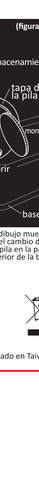
➲**Funciones de los botones**
1. Botón "A" → Alimentación/Cambiar unidades (psi→ bar → kg/cm²)
2. Botón "B"&"C"→ Ajustar la presión predefinida (la escala predefinida se muestra en azul).
3. El botón "B"aumenta el número pre definido y el botón "C"lo reduce.
4. El número de presión actual se puede ajustar en incrementos de 1 psi, 0,1 bar o 0,1 kg/cm².
5. Para realizar un ajuste rápido, presione sin soltar los botones.

➲**Funciones del panel**
1. Imagen"a"→Muestra la presión o la presión predefinida. El número se muestra en rojo.
2. Imagen"b"→Muestra la unidad: psi, bar y kg/cm².
3. Imagen"c"→Muestra el número predefinido. Puede predefinir la presión que necesite. La presión predefinida se mostrará en azul.
4. Imagen"d"→Muestra la escala de presión durante el inflado (en rojo).
5. Imagen"e"→Muestra la carga de la pila (en verde).

➲**Modo de funcionamiento**
Inicio
1. Inicio manual→Presione el botón"A".
2. Inicio automático→Cuando la presión sea superior a 5 psi, el medidor digital se encenderá automáticamente.
3. Predefina la presión que necesite (Imagen"c"); dicha presión se mostrará en el panel (Imagen"a").
4. (Imagen"a") e (Imagen"b") mostrarán la presión a medida que infla el neumático. Cuando la presión alcance el número predefinido, el número del panel (Imagen"a-1") parpadeará a modo de notificación.

※Función de memoria: el medidor digital LCD digital puede memorizar la presión establecida.

➲**Sustitución de la pila**



Cambie la pila de 3 V (CR2032) cuando la carga de la misma (Imagen"e") sea/y parpadee. Tenga en cuenta que el polo positivo (+) debe estar orientado hacia la tapa de la pila y se debe insertar correctamente. Para conocer la orientación de las pilas, consulte (a) (b). Cambie la pilas tal y como se muestra la imagen (figura 1).

➲**Apagar**
1. Sistema de apagado automático. El medidor digital se apagará automáticamente y la retroiluminación del panel también se apagará al cabo de 80 segundos si no se detecta presión. El medidor digital se apagará completamente si no se realiza ninguna operación durante 5 minutos. El medidor digital se encenderá automáticamente cuando se utilice el producto o se presione el botón "A".
2. El panel del medidor digital mostrará la presión con retroiluminación continuamente y permanecerá en el modo normal si se detecta presión aunque no se realice ninguna operación. Esto sirve para recordar que el producto sigue encendido.

➲**Especificaciones del producto**
Medidor digital LCD y pila de 3 V (CR 2032)
1. Temperatura de funcionamiento: -10 °C ~ 60 °C (grados centígrados) -14 °F ~ 140 °F (grados Fahrenheit)
2. Temperatura de almacenamiento: -10 °C ~ 60 °C (grados centígrados) -14 °F ~ 140 °F (grados Fahrenheit)

※El periodo de duración del medio de la pila depende de los diferentes estados de uso y de almacenamiento.

➲**Resolución errónea**
★Una intensidad luminosa alta apagará el color del panel del medidor digital, lo cual no afecta a la lectura del panel.
★Aviso: Si el panel del medidor digital no muestra información, asegúrese de que las pilas están correctamente instaladas. Si sigue sin funcionar, póngase en contacto con el proveedor a quien adquirió el producto. No intente desmontar el producto usted mismo, ya que la garantía puede quedar invalidada.



❶El dibujo muestra el cambio de la pila en la parte inferior de la base

Fabricado en Taiwán

FR

➲**Fonctions des boutons**
1. Bouton "A"→ Marche/Changer unité (psi→ bar → kg/cm2)
2. Bouton "B"&"C"→ Ajuster la pression prédéfinie (l'échelle prédéfinie est bleue).
3. Le bouton "B"augmente le nombre prédéfini et le Bouton "C"diminue le nombre prédéfini.
4. La pression actuelle peut être ajustée par incréments de 1 psi, 0,1 bar ou 0,1 kg/cm2.
5. Pour un ajustement plus rapide, maintenez les boutons enfoncés.

➲**Fonctions de l'écran**
1. Image"a"→Affiche la pression ou pression prédéfinie. Le nombre est affiché en rouge.
2. Image"b"→Affiche l'unité - psi, bar ou kg/cm2.
3. Image"c"→Affiche le numéro prédéfini. Vous pouvez définir la pression requise. La pression prédéfinie est affichée en bleu.
4. Image"d"→Affiche l'échelle de pression lors du gonflement, en rouge.
5. Image"e"→Affiche l'alimentation de la pile en vert.

➲**Mode de fonctionnement**
Démarrage
1. Démarrage manuel→Appuyez sur le
2. Démarrage automatique→Lorsque la pression dépasse 5 psi, la jauge numérique s'allumera
3. Prédéfinissez la pression requise (Image"c") et la pression s'affichera à l'écran (Image"a").
4. (Image"a") & (Image"b") afficheront la pression lorsque vous gonflez le pneu. Lorsque la pression atteint le nombre prédéfini, le nombre du panneau (Image"a-1") vous sera rappelé avec un flash.

※Fonction mémoire. La jauge numérique LCD peut mémoriser la pression que vous définissez

➲**Remplacement de la pile**

Bouton A
Bouton C
Bouton B
Image"a"
Image"a-1"
Image"b"
Image"e"
Image"c"
Image"d"
kg/cm²
bar
psi
PRES